四庫全書

史部

欽定四庫全書

史部

御定歷代紀事年表卷五十四

詳校官編修臣曹錫齡

編修臣裴謙覆勘

總校官進士臣朱鈐

校對官編修臣裴謙

謄錄監生臣楊邦彥

御定歷代紀事年表卷五十四

起丁未梁武帝大通元年魏孝明帝孝昌三年○止癸丑梁武帝中大通五年魏孝武帝永熙二年凡七年

表例說

見第四十六卷

丁未

梁

大通元年

春正月以徐勉為僕射

譙州刺史湛僧智等侵魏圍東豫州及琅邪克三關

二月將軍成景儁攻魏彭城魏以前荆州刺史崔孝芬為徐州行臺以禦之景儁欲堰泗水以灌彭城孝芬與都

邵陵王綸　削爵三年復封至主中大通四年再見

西昌侯淵藻

魏

孝昌三年

春正月以皇甫度為司徒蕭寶寅為司空

葛榮陷殷州刺史崔楷死之榮遂圍冀州○時分定相四郡置殷州以崔楷為刺史楷表乞兵糧不得或勸楷單騎之官楷曰吾聞食人之祿者

安樂王鑒　襲封十六年除北討大都督討葛榮遂謀叛附榮都督源子邕與裴衍合圍鑒斬首傳

附

林邑　王高式勝鎧遣使入貢於梁

柔然　勅連頭兵豆伐可汗阿那瓌遣使入貢於魏

督李叔仁等擊之景儁遁還

削爵三年復封

三月主捨身於同泰寺　主幸寺捨身還宮大赦改元

安懷男

蘭欽

夏五月成景儁攻魏臨潼竹邑拔之東宮直閣蘭欽攻魏蕭城厥固拔之欽斬魏將曹龍牙

初隨父子雲北征授東宮直閣至是以拔魏蕭城厥固又平叛蠻封縣男至主

秋七月將軍彭羣圍魏琅邪敗死

冬十月刺史湛僧智夏侯夔圍魏

憂人之憂吾獨任將士誰肯固志哉遂舉家之官葛榮通城或勸減弱小避之楷遣幼子及一女夜出既而悔之曰人謂吾心不固虧忠而全愛也遂追還賊至將士爭奮皆曰崔公尚不惜百口吾屬何愛一身連戰不息死者相枕終無叛志城陷楷執

洛詔改其元氏孝莊帝初許復本族又特復鑒王爵

齊王蕭寶寅

復封十六年除司空公討莫折念生大

廣陵克之　譙州刺史湛僧智圍魏東豫州刺史元慶和於廣陵魏將元顯伯救之司州刺史夏侯夔引兵助僧智慶和舉城降夔以讓僧智僧智曰慶和欲降公僧智今往必乖其意且僧智所將應募烏合之人難御以法公持軍素嚴必無侵暴受降

大同元年再見

節不屈榮殺之　遂圍冀州　蕭寶寅討莫折念生敗績詔以楊椿為行臺　寶寅出兵累年將士疲弊至是大敗於涇陽汧城岐州皆降於賊　幽州刺史畢祖暉戰沒關中大擾雍州刺史楊椿募民拒守詔以椿為行臺節度關西諸將右民郎路思令上

敗有司處寶寅死罪詔恕為民尋以常山王杜粲殺念生請降於寶寅詔復寶寅舊封會主遣酈道元為關中大使寶寅謂密

納附深得其宜夔乃築城拔魏幟建梁幟慶和東兵而出吏民安堵顯伯宵遁追斬萬計主以僧智鎮廣陵夔屯安陽遣別將屠楚城由是義陽北道遂與魏絕

陳慶之攻魏渦陽克之　領軍曹仲宗直閤陳慶之攻魏渦陽尋陽太守韋放將

疏曰比年將帥多寵貴子孫軒眉攘腕以攻戰自許及臨大敵鋭氣頓盡乃令羸弱居前以當寇彊壯在後以衛身器械不精進止無節以當負險之衆敵數戰之虜欲不敗得乎是以兵知必敗始集而先逃將帥畏敵遷延而不進遂使賊徒益甚生民

欲取己遂攻道元謀反僭舉大號稱隆緒元年至孝莊主永安元年再見

陽平公

源子雍封樂平公四年

兵會之魏兵奄
至放營未立壁
下繞二百人放
免胄下馬據胡
床處分士皆殊
死戰莫不一當
百魏兵遂退放
叡之子也魏又
遣將軍元昭等
帥衆五萬救渦
陽前軍未至四
十里慶之欲逆
戰放曰前鋒必
輕銳不如勿擊
待其來至慶之
曰魏兵遠來疲

彫弊夫德可感為北討
義夫恩可勸死都督會
士今若明賞罰安樂王
練士卒修器械鑒據鄴
先遣辯士曉以叛子雍
禍福如其不悛攻平之
以順討逆何異改封陽
厲蕭斧而伐朝平尋詔
菌鼓洪爐而燎子雍討
毛髮哉弗聽葛榮戰
以皇甫度為太尉敗被害
主戒嚴北討不果永安中
行追贈司
莫折天生寇雍州空謚莊
敗死衆潰　天穆長子
生寇雍州蕭寶延伯出

僂去我尚遠必
不見疑宜及其
未集撲之乃帥
麾下進擊破之
還與諸將連營
而進背渦陽城
與魏軍相持自
春至冬數十百
戰將士疲弊聞
魏欲築壘於軍
後曹仲宗等恐
議引還慶之杖
節軍門曰吾聞
置兵死地乃可
求生須虜大合
然後與戰審欲

寅步將羊侃隱後從伯
身整中射殺之延伯先
其衆遂潰 封五城
以房景伯為東清子進爵
河太守 東清淨陽伯
河郡山賊羣起時龐子
詔以景伯為太雍北討
守郡民劉簡虎與葛榮
嘗無禮於景伯戰殁子
舉家亡去景伯雍次子
擒之署其子為楷襲爵
掾令諭山賊賊
以景伯不念舊
惡相帥出降景
伯母崔氏通經
有明識貝丘婦

長社伯
王瓊

班師慶之别有
寇赦犯者當依
教行之乃止魏
作十三城欲以
控制我軍慶之
銜枚夜出陷四
城魏渦陽城主
王緯乞降韋放
遣降者三十餘
人分報魏諸營
陳慶之陳其俘
馘鼓譟隨之九
城皆陷追擊之
俘斬略盡尸咽
渦水
劉友益曰曹

人列其子不孝
景伯白其母母
曰民未知禮義
何足深責乃名
其母與之對榻
共食使其子侍
立堂下觀景伯
供食未旬日悔
過求還崔氏曰
此雖面慚其心
未也且置之凡
二十餘日其子
叩頭流血母涕
泣乞還然後聽
之卒以孝聞
二月莫折念生據

初龔父
寶興長
社侯爵
後降為
伯至是
以中書
令卒子
遵業

濮陽伯

李憲

復封五
年以女
壻安樂
王鑒反

仲宗與慶之
共攻克之其
獨書慶之何
仲宗怯也其
為勸戒明矣

十一月以蕭淵藻
為北討都督鎮
渦陽

潼關
三月主戒嚴西討
不果行
夏四月復以蕭寳
寅為西討大都
督　寳寅之敗
也免為庶人至
是雍州刺史楊
椿有疾求解後
以寳寅代之椿
子昱將適洛陽
椿謂曰當今雍
州無踰寳寅者
但寳寅不藉刺
史為榮吾覲其
得州喜甚賞罰

太后謂
憲心懷
胡脅賜
死永熙
中追贈
定州刺
史謚文
靜子希
遠早卒
子祖悛
襲祖爵

南和子

樊子鵠

云為不依常憲恐有異心汝當以此意啓二聖更遣長史司馬防城都督欲安關中正須三人耳不然必成深憂豈如言啓聞不聽

秋七月陳郡亂討平之　陳郡民劉獲鄭辯反於西華與梁譙州刺史湛僧智通謀主以曹世表為東南道行臺

初以北鎮擾亂南至并州爾朱榮引為參軍至是榮使子鵠詣京師太后見之問榮兵勢子鵠應對稱旨太后嘉之封南和子

以討之諸將以令還赴
賊彊不敢戰世榮至孝
表方病舉出呼莊帝永
統軍是云寶謂安元年
曰聞獲引兵迎再見
僧智去此八十
里今出其不意
一戰可破獲破
僧智自走矣乃
令寶擊獲大破
殺之僧智聞之
遁還

安樂王鑒以鄴叛
降葛榮

李神軌殺高謙之
初侍御史高

道穆奉使相州按前刺史李世哲奢縱不法至是世哲弟神軌用事道穆兄謙之家奴訴良神軌收謙之繫廷尉會赦將出神軌啓太后先賜謙之死朝士哀之

梁將彭羣圍琅邪敗死

八月大都督源子邕拔鄴城誅元鑒

九月秦州人殺莫折念生以州降

冬十月梁將湛僧智夏侯夔圍廣陵東豫州刺史元慶和以城降

梁

梁將陳慶之攻渦陽城陷

蕭寶寅殺關右大使酈道元舉兵反主遣行臺長孫稚討之　寶寅之敗於涇也自念出師累年糜費不貲一旦

覆敗内不自安中尉酈道元性嚴猛汝南王悦嬖人弄權道元殺之并劾悦時寳寅反狀已露悦乃奏以道元為關右大使寳寅聞之謂為取已甚懼或復勸使舉兵寳寅遂遣將攻殺道元行臺郎蘇湛以病卧家寳寅令其姨弟姜儉説之曰道元之來

事不可測吾不能坐受死亡不復作魏臣矣生死榮辱與卿共之湛大哭曰王本以窮鳥投人朝廷假王羽翼以至於此屬國步多虞不能竭忠報德乃欲乘人間隙守關問鼎魏德雖衰天命未改湛不能以百口為王族滅願賜骸骨歸鄉里寶寅聽還

武功遂自稱齊帝改元置百官長史毛遐與弟鴻賓帥氐羌起兵拒之詔以長孫稚為行臺討寶寅正平民薛鳳賢薛修義亦聚衆河東據鹽池圍蒲阪東西連結以應寶寅詔都督宗正珍孫討之

十一月葛榮陷冀州殺都督源子邕裴衍遂寇相

州不克　榮圍信都自春至冬冀州刺史元孚帥厲將士晝夜拒守糧儲既竭外無救援城陷與兄祐俱執榮大集將士議其生死孚兄弟爭相為死都督潘紹等數百人皆叩頭請死以活使君榮曰此皆魏之忠臣義士也皆免之主命源子邕討榮裴

行表請同行許之行至漳水滎擊之兵敗俱死相州聞冀州陷人不自保刺史李神志氣自若撫勉將士大小致力滎盡鋭攻之卒不能克也

戊申

大通二年

夏四月魏郢州刺史元顯達請降詔郢州刺史元樹迎之夏侯夔亦自楚城往會之遂留鎮焉改魏郢州為北司州以夔為刺史兼督司州夔進攻魏毛城逼新蔡豫州刺史夏侯亶圍魏南頓攻陳項魏行臺源子恭拒之

安成王

機

襲封九年為湘州刺史卒於官謚煬子操嗣

樂平公

元顯達

魏樂平王之子

敬宗孝莊帝永安元年

諱子攸彭城王勰第三子在位三年年二十四

春正月杜洛周陷定州執行臺楊津遂陷瀛州時復以楊津為北道行臺守定州居鮮于修禮杜洛周之間迭來攻圍津嘗斬

無上王

劭

初襲父勰彭城王爵主即位以王兄尊為無上王尋遇害河陰追謚曰孝宣帝子韶襲封彭城

太原王

爾朱榮

進封博陵公三年以奉主即位封太原王食邑二萬戶又以擒葛榮功增邑一萬戶尋增封至

芮芮

遣使入貢於梁

柔然

敕連頭兵豆伐可汗阿那瓌入貢於魏詔阿那瓌自今以後贊拜不名上書

魏汝南王悦臨淮
王彧北海王顥
來奔
魏北青南荆州皆
舉州來降
五月主遣將軍曹
義宗圍魏荆州
六月魏元彧聞魏
主定位求還主
惜其才而不能
違遣之
秋八月魏泰山太
守羊侃據郡請
降詔廣晉侯羊
鴉仁將兵應接
冬十月主立魏元

仕魏為
中書令
司州刺
史是歳
顥達舉
州請降
詔封樂
平公至
主大同
三年再
見

糧治器械隨機
拒擊使人諧訊
耽黨賊黨有應
津者遺津書曰
所以圍城正為
取北人耳宜盡
殺之津悉收北
人內子城中而
不殺衆感其仁
及葛榮統衆使
人說津津斬其
使固守三年洛
周圍之長史李
裔引賊入執津
瀛州刺史元寧
以城降賊

王

始平王

子正

劭弟蕭
宗初封
霸城公
主即位
除尚書
令進封
始平王
與兄劭
並遇害
謚貞子

十萬戶
明年再
見

梁郡王

爾朱文
羅

榮子初
襲梁郡
公進爵
為王尋
卒

不稱臣

高昌

王麴嘉
卒子堅
立於後
闕中賊
亂使命
遂絶於
魏至是
堅遣使
朝貢魏
以堅為
平西將
軍瓜州

顗為魏王遣將
軍陳慶之將兵
納之
魏將費穆救荆州
曹義宗軍敗為
魏所擒
十一月魏羊侃徐
紇來奔

大赦　潘嬪生女欽襲
胡太后詐言皇
子大赦改元武
泰
長孫稚討蕭寶夤
敗之寶夤奔万
俟醜奴
圍馮翊長孫稚
軍至恒農左丞
楊侃謂稚曰潼
關險要守禦已
固不如北取蒲
坂渡河而西入
其腹心置兵死
地則華川之圍
不戰自解潼關

平昌王
刺史襲
爵泰臨
伯高昌
王

高陽王爾朱文

雍
殊

寶夤改封三
榮子封
十六年平昌公
位丞相進爵為
河陰遇王至孝
害謚文靜帝天
穆子泰平元年
與雍並再見
遇害泰
子弒襲

昌樂王

之守必内顧而
走支節既解長
安可坐取也雅
曰子之計則善
矣然今薛修義改封三榮子初
圍河東薛鳳賢年為尚封昌樂
據安邑宗正珍書令見公以榮
孫守虞坂如何害於河破萬賊
可往佩曰珍孫陰謚文之勳進
行陳一夫可為貞子景爵為王
人使安能使人武襄增邑千
河東治蒲坂西戶至孝
過河封疆多在靖帝武
郡東修義驅民定三年
西圍郡城其家再見
皆留舊村一旦

[illegible]平王

爵米文

畧

暢

安定王

超

圍官軍至皆有內顧之心必望風自潰矣稚乃使其子彥與侃帥兵北渡據石雉壁命送降名者各還村侯重軍舉三烽當亦舉烽相應無應烽者乃賊黨也當進擊屠之以所獲賞軍於是村民轉相告語雖實未降者亦詐舉烽一宿之間火光遍數百

馮翊公 初以安定王改封北平至是詔復本封河陰遇害子孝景襲

長孫稚 復封上黨公三年為雍州刺史主即位進爵為

任城王

彝 初襲父澄爵至是河陰遇害益見

王尋改封馮翊至孝武帝永熙元年再

里賊圍城者不丈子度清河公
測各散歸脩義世襲
鳳賢俱請降稚趙郡王爾朱仲
遜克潼關寶寅
將侯終德因其
敗執寶寅寶寅敏遠
弇万俟醜奴初執父以榮從
二月以長孫稚為謚爵至弟除建
雍州刺史尚書是河陰興太守
僕射西道行臺遇害謚封頻丘
葛榮殺杜洛周幷宣恭無縣侯進
其衆子詔以爵為公
太后胡氏進毒弑謚弟獻增邑五
主詡而立臨洮子寳為百戶尋
王世子釗太後襲爵改封清
后再臨朝以來寳至主河至主

嬖倖用事政事縱弛盜賊遂起封疆日蹙主詡年浸長太后自以所為不謹凡主所愛信者輒以事去之且不使知外事由是母子之間嫌隙日深是時六州大都督爾朱榮兵彊劉貴等皆歸之貴屢薦高歡於榮榮見其憔悴未之奇也廐有悍馬命歡

聘建明元年再見	中山王	叔仁	襲封九年為通直散騎常侍遇害河陰子琳襲	上黨王
朗中興元年再見	樂平公	爾朱世隆	以榮從弟除肆州大中正封郡公至主聘建明	

翦之歎不加羈絆而翦之竟不蹄齧起謂榮曰御惡人亦猶是矣榮奇其言坐之牀下屏左右訪以時事歎曰天子闇弱太后淫亂嬖孽擅命朝政不行以明公雄武乘時奮發討鄭儼徐紇之罪以清帝側霸業可舉鞭而成也榮大悅自是每參軍謀

天穆

初六鎮之亂廣陽王深北討天穆奉使勞軍路出秀容爾朱榮見其法令齊整有將領氣尋請天穆為行臺朝

元年再見

長樂公

李神

初封長樂男行相州事除衛將軍以拒葛榮功進爵為公明年再見

并州刺史元天
穆與榮善榮兄
事之常與天穆
及賀拔岳密謀
舉兵入洛內誅
嬖倖外清羣盜
主亦惡鄭儼徐
紇等儼紇恐禍
及已陰與太后
謀酖主殺之偽
立皇子為帝既
而下詔曰潘嬪
所生實皇女也
臨洮世子釗高
祖之孫可立遂
迎釗即位生三

廷不許
改授別
將令赴
秀容榮
赴洛天
穆參其
始謀主
即位以
天穆為
榮之春
既特除
太尉封
上黨王
徽赴京
師榮之
討葛榮

潁川公

爾朱兆

榮從子
榮之入
洛兆兼
前鋒都
督主即
位除車
騎將軍
封郡公
明年再
見

長安公

年矣太后欲久專政故立之爾朱榮聞之大怒謂元天穆曰吾欲赴哀山陵[illegible]誅姦佞更立長君何如天穆曰如此則伊霍復見於今矣乃抗表曰皇帝背棄萬方海內咸稱酖毒致禍又立皇女虛行赦宥上欺天地下惑朝野已乃選君於孩提之中實

也詔天穆為前軍率衆以赴之榮擒葛榮天穆增封至三萬戶明年再見

汝南王悅

封二十六年以

爾朱天光

榮從子榮之入洛以天光攝行肆州主即位授肆州刺史封縣公明年再見

石艾公

使姦豎專朝寵亂綱紀今羣盜沸騰郡敵窺窬而欲以未言之兇鎮安天下不亦難乎顧聽臣赴闕參預大議問侍臣帝崩之由訪禁衛不知之狀以徐鄭之徒付之司敗雪同天之恥謝遠近之怨然後更擇宗親以承寶祚

本紀論曰魏

爾朱榮聚兵入洛肆毒於河陰遂奔梁至主曄建明元年再見

北海王

顥

後封五年主即位授太傳以萬

賈顯度

初為別將防守薄骨律鎮正光末北邊擾亂顯度乃率鎮民浮河而下既達秀容為爾朱榮所留主即位假平

自宣武以後榮南侵東將軍
政綱不張肅爾朱縱隨榮破
宗沖齡統業害遜國葛榮封
靈后婦人專自安之縣公至
制委用非人策先是主贈建
賞罰乖舛於顥啓其明元年
是釁起四方舅范遵再見
禍延畿甸卒為殷州
於享國不長刺史遵
抑亦淪胥之未行顥趙平公
始也乃遣遵費穆
三月葛榮陷滄州行相州
葬孝明帝於定陵事代前世宗初
廟號肅宗刺史李襲父萬
爾朱榮舉兵晉陽神為巳松陽男
夏四月至河陽表裏之爵至是

立長樂王子攸援相州為正武
而沈太后胡氏行臺甄衛將軍
及幼主釗於河先知顯太后徵
殺王公以下二興國恐穆令屯
千人自為都督遵為變小平及
中外諸軍事封遂相率爾朱榮
太原王遂入洛廢遵還推奉長
陽　榮與元天推李神樂王為
穆議以彭城武攝理州主河梁
宣王有忠勲其事然後不守穆
子長樂王子攸遣軍候遂棄衆
素有令望欲立顯逆順先降因
之遺從子天光之勢顯說榮大
告之子攸許之以事意行誅爵
榮以銅為顯祖不諧遂遂有河
諸子孫各鑄像與子冠陰之事

唯子攸像成榮乃起兵發晉陽太后聞之懼名王公等入議宗室大臣疾太后所為皆莫肯言太后乃用徐紇計遣李神軌帥衆拒之別將鄭先護鄭季明守河橋四月子攸潛自高渚渡河會榮於河陽濟河即位以榮為都督中外諸軍事封太原王先

受率左右奔於梁梁主以顯為魏王假之兵將令其北入明年再見

臨淮王

彧

復封十五年為

榮入洛穆還吏部尚書封魯縣侯時梁將曹義宗通荆州詔穆為大都督以援之穆生擒義宗送闕以功進封趙平郡公明年

護季明開城納東道行再見
之將軍費穆亦臺會爾
降徐紇鄭儼皆朱榮入
陽曲公
亡走太后落髮洛殺害
出家榮召百官元氏或
奉璽綬備法駕逐奔梁
斛斯椿
迎於河橋遣騎及知主初從爾
執太后及幼主即位或朱榮征
至河陰沈之河以母老伐有功
榮至陶渚引百求歸辭表殺厲
官集於行宮西旨懇切威將軍
北列胡騎圍之梁主以至是隨
責以天下喪亂禮遣還榮入洛
肅宗暴崩朝廷詔除尚封縣公
貪虐不能匡弼書令至明年再
之罪因縱兵殺主勝建見

之自丞相高陽王雍以下死者二千餘人○榮乃令其軍士言元氏既滅爾朱氏興皆稱萬歲榮又遣數十人拔刀向行宮殺主之兄無上王劭弟始平王子正還主於河橋置之幕下主憂憤使人諭榮曰帝王迭興盛衰無常今將軍奮袂而起所向無

明元年

再見

魯郡王

蕭

故扶風王怡長子主即位封郡王至孝武帝永熙二年再見

長廣王

頡丘公

穆紹襲封二十七年主即位授司空公進爵為王尋降王復本爵

陽邑公

朱瑞

前此天意非人力也宜以此時早正尊號若欲存魏社稷亦當更擇親賢而輔之時高歡勸榮稱帝左右多同之賀拔岳曰將軍首舉義兵志除姦逆大勲未立遽有此謀正可速禍榮乃自鑄金為像凡四鑄不成命將軍劉靈助卜之亦曰未可榮亦精

煜

魯郡王肅弟主即位封長廣王至永安三年爾朱兆等立之為主

初爾朱榮引為參軍主即位除黃門侍郎錄前後勲封縣公明年再見

諶

魏郡王

陸子彰

東郡公

初襲父昕之公

神恍惚不自支持久而方牿深自悔曰唯當以死謝朝廷岳請殺歡以謝天下左右以四方多事須籍武將請捨之乃止禁衛復迎主還營叩頭請死尋乃奉主入城主御太極殿下詔大赦改元建義時百官蕩盡唯散騎常侍山偉一人拜赦洛中士民

東海王　故趙郡王幹之子也初以例封上蔡公主即位除尚書左僕射進封魏郡王至主湜建明元年再見

賀拔勝　易陽公　爵主即位拜黃門侍郎封濮陽王尋而詔罷仍復先爵至齊文宣帝天保元年再見

逃竄直衛空虛官守曠廢榮乃遣使巡城勞問於是朝士稍出人心粗安榮議欲遷都都官尚書元諶爭之榮怒曰河陰之役君應知之諶曰天下事當與天下論之柰何以河陰之酷恐元諶乎諶國之宗室位居常伯碎首流腸亦無所懼榮大怒欲抵

頊

北海王顥弟初封平樂公主即位拜侍中車騎將軍進封東海王明年再見

江陽王

繼

度拔之子也初度拔為賊所害勝與兄弟俱奔恒州刺史廣陽王深勝便弓馬深使充帳內軍主恒州陷歸爾朱榮及榮入洛

諶罪諶顏色自復封四以預義
若乃捨之後數年以太之勲封
日榮與主登高師卒謚縣公明
見宮闕壯麗列武烈子年再見
樹成行乃歎曰又以謀柏人侯
元尚書之言不叛先賜
可奪也由是罷死义子
議榮舉止輕脫亮襲祖侯莫陳
喜馳射性嚴暴爵
喜愠無恒左右悅
恒有死憂初以牧
以江陽王繼為太沛郡王子逆亂
師北海王顥為歸爾朱
太傅李延實為欣榮主即
太保元天穆為故廣陵位除征
太尉楊椿為司王羽子西將軍

徒穆紹為司空主即位封縣侯
元諶為尚書右以齊州至主煜
僕射刺史封建明元
徐紇奔泰山鄭儼沛郡王年再見
伏誅○儼與從至主朗開國侯
兄滎陽太守仲中興元
明謀據郡起兵年再見揚津
為部下所殺為幷州
汝南王悅臨淮王東安王刺史行
或北海王顥出定州事
奔梁凝加北道
北青南荆州皆叛
附於梁故章武行臺廣
五月主立肅宗嬪王彬子杜洛周
爾朱氏為后○累遷都圍城津
榮女先為肅宗軍長史盡力扞

嫡榮欲主納以凝姑為守封縣
為后主疑之黃、爾朱榮侯至主
門侍郎祖瑩曰妻主即朗中興
昔文公在秦懷位封東元年再
嬴入侍事有反安王至見
經合義陛下獨孝武帝
何疑焉遂從之永熙二
榮甚悅年再見

章武伯

爾朱榮還晉陽以
元天穆為侍中
錄尚書事兼領
軍將軍○榮令
天穆入洛陽朝
廷要官悉用其
腹心為之
主聽訟於華林園

齊王蕭寶寅
盧同

寶寅
隆緒二
年長孫
稚討寶
寅寶寅
兵敗其

初營州
城民就
德興叛
以同為
度支尚
書持節

○詔孝昌以來凡有冤抑無訴者悉集華林東門親理之詔聽民入粟○時承喪亂之後倉廩虛竭始詔入粟八千石者賜爵散侯五百石者賜出身

梁將曹義宗圍荆州堰水灌城不沒者數板城中糧盡刺史王羆煮粥與將士均食每出戰不擐

將侯終德因其敗襲之寶寅奔万俟醜奴至主聘建明元年再見

濮陽公

侯景

初為北鎮戍兵

使營州慰勞同諭德興德興乃降安輯其民而還主即位以同前慰勞德興之功封縣伯

永寧伯

叱列延

甲冑仰天大呼
曰州城孝文皇
帝所置天若不
祐國家令箭中
王罷須不爾罷
必當破賊彌
三年前後摶戰
甚衆亦不被傷
六月臨淮王彧自
梁歸
免侍郎高乾高昂
官
河間邢杲反
秋七月万俟醜奴
稱帝
八月泰山太守羊侃

至是爾
朱榮入
洛景以
私見榮
榮甚奇
景即委
以軍事
會葛榮
南通命
景先驅
生擒葛
榮以功
擢定州
刺史大
行臺封
濮陽郡

慶
以從爾
朱榮討
平葛榮
功除都
督西部
第一領
民酋長
封縣伯
至主朗
中興元
年再見

欒城伯

據郡降梁
九月葛榮圍相州爾朱榮討擒之冀定滄瀛殷皆平○葛榮引兵圍鄴衆號百萬爾朱榮帥精騎七千馬皆有副倍道兼行東出滏口以侯景為前驅葛榮曰此易與耳自鄴以北列陳數十里箕張而進爾朱榮潛軍山谷為奇兵分督將已

公

爾朱世承
榮從弟主即位拜寧朔將軍封縣伯

樂鄉伯
爾朱度律

上三人為一處處有數百騎揚塵鼓譟使賊不測多少又以人馬逼逐刀不如棒勒軍士各置袖棒一枚置馬側至戰時虜騎騰逐不聽斬級以棒棒之而已分命壯勇所向衝突號令嚴明戰士同奮身自陷陳出於賊後表裏合擊大破之擒萬榮餘衆

榮從弟主即位拜安西將軍封縣伯至主煜建明元年再見

永安伯

樊子鵠封南和子二年主即位除晉州

悉降縱其所之羣情大喜散十萬衆一朝盡散待出百里之外乃始分道押領隨便安置擢其渠帥量才授任檻車送葛榮赴洛斬之五州皆平初宇文肱從鮮于脩禮戰死其子泰從葛榮至是爾朱榮愛其才以為統軍
大赦改元永安
爾朱榮自為大丞

刺史封縣伯至主煜建明元年再見

銅鞮伯
高歡
為爾朱榮親信都督主即位以定策勲封至主

相

以楊椿為太保城陽王徽為司徒

冬十月遣將軍費穆救荆州獲梁將曹義宗

復取泰山郡羊侃徐紇奔梁○上遣行臺于暉等擊侃於瑕丘紇說侃乞師於梁侃信之紇遂奔梁暉等圍侃十餘重南軍不進十一月侃亦潰圍奔梁復取泰

煜建明元年再見

武城伯

高昂

乾第三弟是年兄弟共舉兵既而奉旨散衆仍除散騎侍郎封

山

以上黨王天穆為大將軍開府儀同三司世襲幷州刺史

十二月幽州韓樓反○葛榮餘黨韓樓復據幽州反北邊被其患爾朱榮以賀拔勝鎮中山樓畏勝不敢南出

縣伯至孝武帝永熙元年再見

平遥子

司馬子如

初為爾朱榮所禮遇榮之向洛也以建興險阻

往來衝要以子如行建興太守當郡督主即位封平遥縣子至主煜建明元年再見

儼次子

侯淵

以從爾朱榮征伐屢有戰功主即位除領左右封縣子明年再見

樊城男

賀拔岳

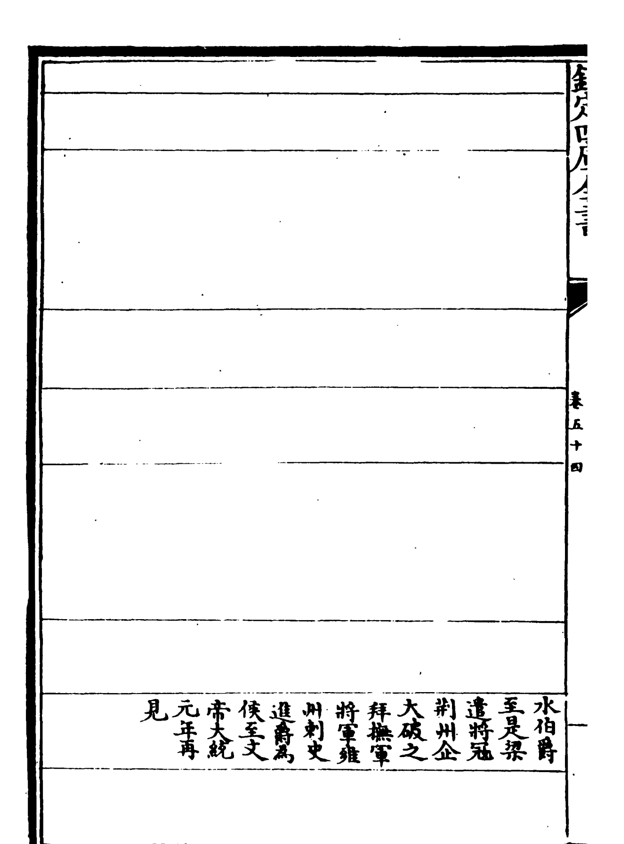
初與兄勝投爾

朱榮及榮入洛奉主即位拜武衛將軍賜爵樊城男尋坐事免官爵明年再見

丹水侯

泉企

初襲父安志丹



水伯爵至是梁遣將冦荆州企大破之拜撫軍將軍雍州刺史進爵為侯至文帝大統元年再見

己酉

中大通元年

夏六月魏淮陰太守晉鴻以湖陽來降

魏安豐王延明來奔

陳慶之自魏還特重北人朱异問之曰吾始以為大江以北皆戎狄之鄉比至洛陽乃知衣冠人物非江東所及也奈何輕之

秋七月魏巴州刺

南康王

績 封二十二年授安右將軍領石頭戍軍事加護軍卒於官諡簡子會理嗣○績初刺南徐州時

永安二年

春正月主追尊父勰為皇帝○主尊父彭城武宣王為文穆皇帝廟號肅祖將還神主於太廟而以高祖為伯考臨淮王彧諫曰漢光武於元帝屬疏服絕猶身奉子道入繼大宗別祀南頓君於春陵況肅祖於高祖親北面

上黨王

天穆 封二年以討平邢杲功增邑萬戶時元顥陷滎陽天穆聞主北巡自畢公壘北渡會車駕於河

太原王

爾朱榮 封二年元顥入洛主幸河內榮聞之即時馳傳朝行宮於長子乃令爾朱兆等擊敗元顥車駕

盤盤 遣使獻方物於梁

丹丹 遣使獻方物於梁

史嚴始欣以州來降

九月主捨身於同泰寺○主幸同泰寺設無遮大會主釋御服持法衣行清淨大捨以便省為房素牀瓦器乘小車私人執役升講堂法座為四部大衆開涅槃經題羣臣以錢一億萬祈白三寶奉贖表請還宮三請乃許

年七歲主者有受貨洗改解書長史王僧儒弟之覺績見而輒詰之便即時首服衆咸歎其聽警績寡玩好少嗜慾居無僕妾

為臣乎二后皆將配享此為君臣並延嫂叔同室臣竊以為不可不聽請去帝著皇亦不聽

三月詔上黨王天穆討邢杲以費穆為前鋒大都督

夏四月魏北海王顥拔滎城稱皇帝○上黨王天穆將擊邢杲以顥方北上集文武議之尚書薛

內主還宮增邑通前七萬戶至主騰建明元年再見

華山王

鷙

初賜爵晉陽男至是從駕北巡

渡河拜天柱大將軍增封通前二十萬戶至主曄建明元年再見

穎川公

爾朱兆

封二年為都督

胡氏曰佛行有五要舍其一也梁武為帝王享天位內蓄姬妾外列官師富貴之崇子孫之衆宮室城池守衛之密猶以未足又命將出兵爭奪於外惟恐失之安在其能舍乎不惟君子非之為佛之道亦不取

躬事儉約所有租秩悉寄天府及卒後府有南康國無名錢數千萬

豐城公

夏侯亶

襲封二十一年

琡曰杲鼠竊狗偷非有遠志顥帝室近親來稱義舉其勢難測宜先去之天穆不聽引兵東出顥與梁將陳慶之乘虛進拔滎城遂即帝位於睢陽城南攻行臺濟陰王暉業於考城擒之上黨王天穆討邢杲平之五月魏北海王顥取梁國滎陽虎

既到河內主欲入城鷙諫不可主從之前至長子以爾朱榮赴援拜車騎將軍封華山王至孝靜帝興和三年再見

以討平邢杲擊退元顥論功增邑至二千三百戶至王煜建明元年再見

廣宗公

爾朱天光

也且為佛之道者淺深精粗雖所得不同要其極致歸於殄滅倫理以之為己則逆而不祥以之為人則偏而不公以之為天下國家益無所處而得其當儒者棄而絕之可也

冬十月主又設四部無遮大會道

為豫南豫二州刺史卒於官謚襄子詛龔封○亶為人美風儀寬厚有器量涉獵文史辯給能專對宗人夏侯溢為衛陽內史

牢

主子攸奔河內顥入洛陽以陳慶之為車騎大將軍○主子攸將出未知所之中書舍人高道穆曰顥兵不多乘虛深入陛下若親師宿衛背城一戰臣等竭其死力破顥必矣或恐勝負難期則車駕不若渡河徵天穆及榮引兵進討此萬

襄城王

旭

城陽王徽弟以南青州刺史封襄城郡王

汝陽王

暹

西河王昴弟為

封長安縣公二年元顥入洛天光與上黨王天穆會爾朱榮於河內詔天光為九州行臺顥破尋還京師改封廣宣郡公增邑

俗五萬餘人會畢主御金輅還宮御太極殿大赦改元
十二月兗州刺史張景邕荆州刺史李靈起雄信將軍蕭進明叛降魏
以陳慶之為北兗州刺史○有妖賊僧彊自稱天子土豪蔡伯龍起兵應之衆至三萬攻陷北徐州慶之討斬之

辭日置侍御座主謂置曰夏侯溢於鄉疏近置荅曰是臣從弟主知溢於置巳疏乃曰卿傖人好不辯族從置對曰臣聞服屬

全之策也子攸遂走河內臨淮王彧安豐王延明帥百僚迎顥顥入洛陽以慶之為車騎大將軍楊椿時在洛陽顥意忌之或勸椿出亡椿曰吾何所逃正當坐待天命耳慶之進擊大梁下之慶之以數千之衆自發銍縣至洛陽凡取三十二城顥命黃

南兗州刺史元顥入洛還據州不屈主還宮封汝陽王至孝靜帝興和元年再見

北海王

顥

顥既奔

一千戶至主暹建明元年再見

樂陵

朱瑞

封陽邑公二年元顥內逼瑞啓勸北幸乃從駕於河陽改封北

易踈所
以不忍
言族時
以為能
對亶歷
六郡三
州不修
產業祿
賜所得
隨散親
故性儉
率居處
服用充
足而已
晚年頗
好音樂

門郎祖瑩作書
遺子攸曰朕泣
請梁朝誓在復
恥正欲問罪於
爾朱出卿於虎
口耳河南州郡
多附於顥齊州
刺史沛郡王欣
集文武議所從
軍司崔光韶抗
言曰元顥受制
於梁引寇讎之
兵以覆宗國此
魏之亂臣賊子
也欣乃斬顥使
六月都督費穆伏

梁於梁
國城南
登壇燔
柴號孝
基元年
主北幸
顥入洛
改元建
武主與
爾朱榮
討之顥
子冠受
戰敗被
擒因相
繼而敗
顥至臨

海郡公
主還洛
又改封
樂陵至
主朗中
興元年
再見

深澤公
斛斯椿
封陽曲
公二年
元顥入
洛椿隨

有妓妾數十人並無被服姿容每有客常陽簾奏之時謂簾為夏侯妓衣也

永興侯
陳慶之
封闕中侯四年

誅○穆至洛陽顥責以河陰之事而殺之
湖陽叛附於梁
閏月爾朱榮渡河
魏王顥走死
陳慶之走歸梁主
子攸歸洛陽榮自為天柱大將軍○主子攸之出也單騎而去侍衛後宮安堵如故顥一旦得之號令已出四方想其風政而顥遽驕怠近習

顥為臨潁縣卒
元豊所斬後贈冀州刺史子姿羅襲爵

爾朱榮迎主遂從攻顥顥敗改封深澤至主朗中興元年再見

東海王
瑱進封二年兄顥入洛成敗未分便以意

趙平公
肅穆
封二年元顥入洛穆與上黨王

初魏北海王顥來奔主以慶之為飆勇將軍送顥還北魏爾朱榮挾魏主子攸來攻顥顥大敗被擒慶之乃落鬚髮為沙門間

于政所從南兵陵暴市里朝野失望高子儒自洛陽出從子攸子攸問之曰顥敗在旦夕爾朱榮馳見子攸於長子子攸即日南還榮為前驅旬日之間兵衆大集顥既得志與臨淮王彧安豐王延明謀叛梁以事難未平藉陳慶之兵力故外同內異言

氣自得顥敗潛竄為人執送斬於都市後贈尚書令子衍襲爵

安豐王延明

襲封四十一年元顥入洛延明

天穆擊顥屬天穆北渡既無後繼穆遂降顥顥以河陰酷濫事起於穆引人詰讓出而殺之主還宮追贈司徒公謚武宣第二

行至都
仍以功
封永興
侯至主
大同五
年再見

南康子

蕭子恪

齊豫章
王嶷之
子齊世
封南康
侯主受
禪例降

多猜忌慶之亦受顥委
家為之備爾朱寄率衆
榮兵至慶之守河橋
北中城顥據南顥敗遂
岸慶之三日十將妻子
一戰殺傷甚衆奔梁卒
有夏州義士為於江南
顥守河中渚與後以喪
榮通謀求破橋還贈太
立效及橋破而保謚文
榮兵不至顥悉宣
屠之榮既失望
又以無船議北
還圖後舉黄門
郎楊侃曰大王
發并州之日已

子孝遠
襲

安康公

李神

封長樂
公二年
元顥入
洛主北
巡除殷
中尚書
仍行相
州事主
還宮改
封安康

為子至是為吳郡太守卒於官謚恭子𤣥亦知名○子恪凡弟十六人並仕梁有文學者子恪子質子顯子雲子暉五人子恪

知夏州義士之謀指來應之乎為欲廣施經略匡復帝室乎夫用兵者何嘗不散而更合瘡愈更戰今四方顒顒視公此舉若未有所成遽復引歸民情失望不若多為桴筏間以舟楫數百里中皆為渡勢使顥不知所防一旦得渡必立大功榮乃使爾

至孝武帝永熙三年再見

濟北公

楊侃

襲封華陰伯十三年為岐州刺史屬元顥內逼主徙御河北謂

嘗謂所親曰文史之事諸弟備之矣不煩吾復牽率但退食自公無過足矣

朱兆與賀拔勝縛筏夜渡顥軍潰失據帥麾下南走慶之收衆結陳而還榮追之慶之軍士死散畧盡乃間行還建康中軍大將軍楊津入宿殿中灑掃宮庭封閉府庫出迎主子攸於北邙流涕謝罪子攸遂入洛陽加榮天柱大將軍顥至臨潁為人所

侃曰卿專甲百口若隨朕行所累處大卿可還洛寄之後圖侃曰此誠陛下曲恩寧可以臣微族頻黷君臣之義固求陪從至

殺臨淮王彧復自歸國安豐王延明奔梁

以上黨王天穆為太宰城陽王徽為大司馬

秋七月以高道穆為中尉○主之姊壽陽公主行犯清路道穆令卒擊破其車公主泣訴之主曰中尉清直豈可以私責之道穆見主主勞之道穆免冠謝主曰

建州叙行從功臣除黃門侍郎進封敷西縣公尋以濟河之功又進爵濟北郡公至主朗中興元年再見

真定公

朕愧卿卿何謝也

始鑄永安五銖錢○高道穆上表曰宜改鑄大錢一斤七十文則私鑄無利而自息矣楊侃亦乞聽官民並鑄使民樂為而敝自改從之

以楊津為司空

巴州叛附於梁○初以巴酋嚴始欣為巴州刺史始欣貪暴行臺

賀拔勝封易陽公二年為大都督擒元顥子冠受及顥將陳里保主還宮以功增邑六百戶改封真定至孝武帝永熙

魏子建四始欣既而主以傳豎眼為行臺豎眼初至州人相賀既而病其子敬紹奢淫貪暴始欣賂敬紹得還巴州遂降於梁敬紹陰有保據南鄭之志謀泄將士殺之豎眼恥恚而卒

八月以李延實為司徒

太保楊椿致仕

九月討韓樓獲之

三年再見

厭次侯

侯淵

封厭次子二年為燕州刺史討平韓樓以勲進爵為侯至主煜建明元年再見

幽州平○爾朱榮使都督侯淵討韓樓於薊配卒甚少或以為言榮曰淵臨機設變是其所長若總大衆未必能用淵廣張軍聲多設供具師數百騎深入去薊百餘里值賊淵潛伏以乘其背大破之虜五千人皆還其馬仗縱使入城左右皆諫淵曰我兵

爰德侯

獨孤信為驍騎將軍元顥入洛爾朱榮以信為前驅與顥黨戰於河北破之賜爵爰德縣侯至孝武帝

少不可力戰為奇計以間之乃可克也度其巳至師騎夜遁昧旦叩其城門樓果疑降卒為内應遂走追擒之詔以淵為平州刺史
万俟醜奴寇東秦州陷之
冬十一月就德興降營州平
以城陽王徽為太保蕭贊為太尉長孫稚為司徒

永熙三年再見
義陽伯
賈智
與爾朱兆討破元顥拜征南將軍封縣伯至主煜建明元年再見

燕樂字

趙賁

從爾朱榮討元顥有功賜爵縣子至孝武帝永熙元年再見

內官字

王德

從爾朱榮討元顥攻河內應募先登以功賜爵內官子至主煜建明元年再見

寧都子宇文泰初元顥入洛主

出居河內以避之爾朱榮遣賀拔岳討顥仍奉迎主泰興岳有舊乃以別將從岳及主反正以功封寧都縣子至主煜建明元

年再見

樊城男

賀拔岳

削爵二年復封至主煜建明元年再見

庚戌

中大通二年
夏六月主以魏元悅為魏王遣魏降將范遵為安北將軍司州牧從魏王悅北還
冬十二月以陳慶之為南北司州刺史○是歲慶之引兵圍魏懸瓠破魏潁州刺史婁起等於溱水又破行臺孫騰等於楚城罷義陽鎮兵停水

豫章王綜
奔魏六年初綜之在魏也封丹陽王改名贊至是為魏齊州刺史齊州城民趙洛周聞爾朱兆入洛逐

主曄建明元年
扶風王怡次子爾朱兆所立在位二年○是年十二月以前為孝莊帝永安三年
春正月復取巴州
三月遣都督爾朱天光討万俟醜奴夏四月獲之遂克高平獲蕭寶寅皆誅之○醜奴侵擾關中

平陽王修
故廣平王懷第三子初封汝陽公至是主子攸進封修為平陽王後為高歡等所推奉是為孝

泉公
侯莫陳悅
封柏人侯三年為鄯州刺史主即位進爵為公改封白水郡至孝武帝永熙三

林邑
行林邑王高式律陁羅跋摩遣使入貢於梁梁詔以為持節督緣海諸軍事綏南將軍林邑王

扶南

陸漕運江湖諸州並得休息開田六十頃二年之後倉廩充實

贊以城歸兆贊逃入長白山流轉卒於陽平或盜其柩歸主猶以子禮葬於陵次子直先封永新侯

湘陰侯

爾朱榮以爾朱天光為都督以賀拔岳侯莫陳悅為左右都督配軍士千人岳擊赤水蜀賊得馬二千匹簡其壯健以充軍三月醜奴自將圍岐州遣尉遲菩薩攻圍趣栅天光使岳救之菩薩等已拔栅還岳故殺掠其吏民以挑之菩薩帥步騎二萬至

武帝

南陽王寶炬

故京兆王愉子主子攸特封南陽王後為宇文泰所立是為西魏文帝

年再見

漁陽公

侯淵

進封厥次侯二年為平州刺史主踐阼淵欲歸之常山太守甄楷據井陘淵又

遣使獻方物於梁

昂

景第三弟也以領軍將軍封湘陰縣侯至主大同元年再見

永晉侯

業欽

襲封十一年除

渭北岳以輕騎數十隔水與語明日復引百餘騎與語稍引而東至水淺可涉處岳即馳馬東出賊以為走棄步卒輕騎渡渭追之岳依橫岡設伏待之賊半度岡東岳還擊之賊敗走岳令賊下馬者勿殺賊悉投馬俄獲三千人馬亦無遺遂擒菩薩仍

擊破之主乃進封淵為漁陽郡公至孝靜帝天平二年再見

趙郡王

諶

進封魏郡王三年初諶年長應襲父幹趙郡王爵幹愛其弟謐以為世子謐襲爵先卒至是復

霸城公

王羆

永安初為荊州刺史梁主遣曹

北徐州刺史增封四百戶至四年再見

渡渭北降步卒萬餘收其輜重醜奴聞之棄岐州北走安定四月天光至汧渭之間停軍牧馬宣言俟秋更進獲覘者縱之醜奴信之散衆歸耕據險立柵天光知其勢分遣嚴夜發黎明圍其大柵拔之所得俘囚皆縱遣之諸柵皆降天光徑抵安定醜

諶封趙郡王至孝靜帝天平三年再見

平昌王

實

趙郡王諶弟諶之子初繼趙郡王敏後襲爵至

義宗圍荊州羆守戰糧盡彌歷三年義宗方退封霸城縣公至文帝大統七年再見

臨涇侯

侯莫陳

奴走追及於平涼侯莫陳崇單騎入賊生擒醜奴衆皆披靡後騎益集遂大破之天光進克高平執蕭寶寅皆送洛陽賜寶寅死斬醜奴於市

秋七月爾朱天光討万俟醜奴餘黨滅之三秦河渭瓜涼鄯州皆平

以賀拔岳爲涇州刺史侯莫陳悅

是主子攸以寘伯諶應襲趙郡詔復之改封寘爲平昌王

城陽王

徽

襲封二十六年爲冠祖仁所害

崇

初隨賀拔岳及元天穆征伐有功拜建威將軍別從岳破元顥還直寢至是万俟醜奴圍岐州崇單騎入賊中

為渭州刺史
以宇文泰為征西將軍行原州事○泰從賀拔岳入關以功遷將軍行原州事時關隴彫弊泰撫以恩信民皆感悅曰早遇宇文使君吾輩豈從亂乎
九月長星見
爾朱榮至洛陽與太宰元天穆皆伏誅○榮雖居外藩遙制朝政

後追贈太師謚文獻子延襲爵

臨淮王
彧
復封十六年除司徒公爾朱世隆率部北叛詔彧防河陰及爾

於馬上生擒醜奴大破諸賊封臨涇縣侯至孝武帝永熙三年再見

義陽侯
賈智
封義陽伯二年

主子攸性勤政　朱兆率　假衛將
事數親覽辭訟　衆奄至　軍與行
理究獄滎閭之　或出東　臺樊子
不悅使從弟僕　掖門為　鵠討平
射世隆攝選啓　職所害　呂文欣
北人為河南諸　後追贈　增邑三
州主未許天穆　太師無　百戶爾
曰天柱有大功　子或弟　朱仲遠
若請普代天下　孝友襲　舉兵向
官恐陛下亦不　爵○或　洛智招
得違主正色曰　少有才　納州民
天柱若不為人　學時舉　與相拒
臣朕亦須代若　甚美少　擊主子
猶存臣節無代　與從兄　攸聞而
天下百官之理　安豐王　善之進
滎閭之大恚恨　延明中　爵為侯

爾朱后性妒忌山王熈石城伯
數忿恚曰天子並以博
由我家置立今古文學于謹
便如此我父本齊名時
即自作今亦復人莫能拜征虜
決主外逼於榮定其優將軍從
內迫於后恒怏劣尚書爾朱天
怏不樂幸寇盜即盧道光破万
未息與榮相持將謂崔俟醜奴
及關隴平謂臨休曰三封石城
淮王彧曰天下人才學縣伯至
便無賊矣彧曰雖無優孝武帝
恐賊平之後方劣能安永熈三
勞聖慮耳榮見豐少於年再見
四方無事表叅造次中廣學
軍許周勸臣取山皂白

九錫臣已斥去以諷朝廷主不欲與因稱歎其忠以荅之城陽王徽等勸主除榮會榮請入朝徽等勸因其入刺殺之主疑未定而謀頗泄爾朱世隆疑有變乃為匿名書云天子欲殺天柱取以白榮榮恃其彊不以為意九月至洛陽主即欲殺之以天

太多未若濟南風流沈雅時人為之語曰三王楚琳琅未若濟南備圖方或姿制閑裕吐發流靡名人見之未嘗不心醉忘疲

劉亮以都督從賀拔岳西征討平諸賊亮常先鋒陷陣以功封廣興縣子至文帝大統元年再見

冀

穆在并州恐為後患故忍未發并召天穆及天穆至主乃召中書舍人溫子昇告以殺榮狀并問以殺董卓事子昇具道本末主曰王允若赦涼州人必不至此良久又曰吾寧為高貴鄉公死不為常道鄉公生若殺榮天穆而赦其黨亦應不動耳應詔

或初紹封濟南故道將以濟南稱之

上黨王天穆封三年伏誅後追贈丞相謚武昭子儼襲

若干惠初以功拜中堅將軍復以別將從賀拔岳西征解岐州圍擒万俟醜奴平汞洛定隴右每力戰有功封北平縣

田道習曰爾朱世隆司馬子如朱元龍特為榮所委任且知天下虛實亦不宜留城陽王徽及楊侃皆曰若世隆不全仲遠天先豈有來理主亦以為然乃伏侃等十餘人於光明殿東榮與天穆並入坐食未訖起出事不果謀遂泄世隆又以告榮勸其

汝南王

悅奔梁三年梁主以悅為魏王號年更興假之兵將送至境上以覲侵逼及高歡既誅爾朱榮以悅高祖

男至孝武帝永熙三年再見

深澤男

王德

封內官子二年討平万俟醜奴別封深澤縣男至孝武帝永熙

速發榮不聽然預謀者皆懼主患之徽曰以生太子為辭榮必入矣主從之乃伏兵明光東序聲言皇子生遣徽馳告榮榮遂與天穆俱入子昇預作赦文執以出遇榮問之子昇色不變曰敕榮不取視入坐李侃晞抽刀從東戶入榮即起趨御座主先

子乃令人示意悅既至清狂如故動為罪失不可扶持乃止至孝武帝永熙元年再見

昌樂王

誕

三年再見

濟陰男

怡峯

假龍驤將軍從賀拔岳討万俟醜奴以功拜征虜將軍賜爵蒲陰男至文帝大

横刀膝下遂手刃之天穆亦死内外喜譟百僚入賀主登門大赦遣奚毅將兵鎮北中城是夜爾朱世隆帥榮部曲走屯河陰賀拔勝不從主甚嘉之朱瑞雖為榮所委而善處朝廷之間主亦善遇之故瑞從世隆走而中道逃還

僕射爾朱世隆反

高陽王雍子初封新陽伯至尼進封昌樂王至孝靜帝天平三年再見

沱陽王

諱

封五年為爾朱

統三年再見

寧都子

宇文泰

封二年平醜奴定隴右泰功居多遷征西將軍增邑三百戶至孝武帝永熙三

與汾州刺史爾朱兆立長廣王曄於長子冬十二月入洛陽遷其主子攸於晉陽而弒之○世隆欲還北司馬子如曰當此之際不可以弱示人若亟北走恐變生肘腋不如分兵守河橋還軍向京師出其不意或可成功假使不得所欲亦足示有餘力

兆所害

陳留王寬

初襲父直爵除侍中撫軍將軍至是爾朱兆害之於晉陽無後國除後追贈司

年再見

使天下畏我之彊不敢叛散世隆從之攻河橋殺奚毅據北中城十月世隆遣爾朱拂律歸將胡騎一千皆白服來郭下主遣謂之曰太原王立功不終陰圖疊逆罪止榮身餘皆不問若降官爵如故拂律歸曰願得太原王尸生死無恨因涕泣羣胡皆

徒公

齊王蕭寶寅初以兵敗投万俟醜奴醜奴以寶寅爲太傅至是都督爾朱天光遣賀拔岳等破醜奴

慟哭聲振城邑主慕敢死士討世隆一日得萬人與拂律歸等戰於郭外不克主集羣臣博議皆恇懼不知所出散騎常侍李苗奮衣起曰今朝廷有不測之危正是忠臣烈士效節之日臣雖不武請以一旅之衆為陛下徑斷河橋主許之苗募人從馬

太原王

於安定追擒醜奴寶寅並送京師詔賜寶寅死長子烈復以寶寅反伏法次子權先卒少子凱天平中卒

渚上流乘船夜下縱火船焚橋爾朱氏兵在南岸者望之爭橋北度俄而斷橋溺死者甚衆苗泊小渚南援不至爾朱氏就擊之苗赴水死世隆亦收兵北遁詔行臺源子恭鎮大行丹谷築壘防之汾州刺史爾朱兆聞榮死自汾州帥騎據晉陽世隆至

爾朱榮封三年主子攸手刃之節閔帝時榮從弟世隆得志追號爲晉王諡武配享高祖廟庭長子菩提與榮同時見殺

長子兆來會之共推太原太守長廣王　即皇帝位大赦改元建明　中山王英之弟子也世隆兄仲遠亦起兵徐州向洛陽主以城陽王徽總統內外徽憂怖不知所出十一月仲遠陷西兗州賀拔勝與戰不勝降之十二月兆輕兵涉河騎叩宮門宿

潁川王爾朱兆封潁川公三年弑主子攸立長廣王曄為主主曄拜兆大將軍進爵為王至孝武帝永熙二年再見

衛散走主步出雲龍門外遇城陽王徽乘馬走屢呼之不顧而去兆執主鎖之撲殺皇子縱兵大掠殺臨淮王彧等徽齎金百斤馬五十匹以前洛陽令寇祖仁一門三刺史皆已所引拔故往投之祖仁私謂子弟曰今日富貴至矣乃怖徽云捕將至令

樂平王

爾朱世隆封樂平公三年與兆等共推長廣王曄為主主曄以世隆為尚書令樂平郡王至孝武「帝永熙

其逃於他所使人於路邀殺之送首於兆兆不之賞既而夢徽謂巳曰我有金二百斤馬百匹在祖仁家卿可取之兆即捕祖仁依夢徵之不得殺之世隆仲遠皆至洛陽兆責世隆曰叔父在朝如何令天柱受禍按劍瞋目聲色甚厲世隆遜謝然後得

元年再見

隴西王爾朱天光封廣宗公二年為雍州刺史率大都督賀拔岳等討平万俟醜奴及蕭寶寅而

已由是深恨之
初主殺爾朱榮
詔河西賊帥紇
豆陵步蕃襲秀
容至是步蕃南
下兵勢甚盛兆
留世隆鎮洛陽
亟還晉陽以禦
之遷主於晉陽
高歡聞之帥騎
邀之不及因與
兆書為陳禍福
兆不納竟弑之
三級佛寺
本紀論曰孝
昌末外侮內

賊所署
行臺方
俟道洛
入山不
下是時
高平大
旱天光
退屯於
高平城
東息衆
牧馬涇
豳等州
賊黨並
來降天
光遣都
督長孫

亂神器固將無主莊帝潛思變化招納勤王雖時事孔棘而卒有四海猜逆既翦權強擅命是勞謙夕惕之日也乃授任乖方猜嫌行戮福祿固宜不永矣

紇豆陵步蕃大破爾朱兆於秀容兆及晉州刺史高歡擊殺之兆

邪利鎮之邪利為道洛所殺天光從叔榮責其失邪利不獲道洛降爵為侯未幾擒獲道洛三秦等州款順詔復天光公爵既

使歡統六鎮○紇豆陵步蕃大破兆於秀容南逼晉陽兆懼使人名高歡并力歡往從之與兆進兵合擊大破斬之兆德歡相與誓爲兄弟初葛榮部衆流入并肆者二十餘萬爲契胡誅夷者幸循謀亂不止兆患之問計於歡歡曰六鎮反殘不可盡殺

而主子攸進爵爲廣宗王主煜踐作改封隴西王至孝武帝永熙元年再見

常山王

爾朱度律封樂鄉伯三年

宜選腹心使統之有犯者罪其師則所罪者寡矣兆曰善誰可者賀拔允請使歡領之歡毆允折齒曰天下事取舍在王何敢妄言請殺之兆以歡為誠遂以其衆委焉歡以兆醉恐醒而悔之遂出宣言受委統州鎮兵可集汾東受號令乃建牙陽曲川

為衛將軍從兄榮死與世隆赴晉陽主曄踐祚以度律為四面大都督封常山王至孝武帝永熙元年再見

平陽公

軍士素惡兆而樂屬歡莫不皆至居無何又使劉貴請兆以并肆頻歲霜旱請令降戶就食山東兆從之慕容紹宗諫曰高公雄才益世復使握大兵於外如借蛟龍以雲雨將不可制兆曰有香火重誓何慮耶時兆左右受歡金因稱紹宗與歡有隙兆

高歡

封銅鞮伯三年主煜即位進封平陽郡公至主朗中興元年再見

石艾公

賈顯度

怒囚紹宗趣歡發歡追逢榮妻自洛陽來有馬三百匹盡奪之兆乃自追歡至漳水歡隔水拜曰借馬非他備山東盜耳王信讒來追今不辭渡水而死恐此衆便叛兆因輕馬度水謝歡引頸授刀使歡斫之歡大哭曰自天柱之卒賀六渾更何所仰但

封三年為南兗州刺史初為爾朱榮所知待及榮死顯度情不自安遂奔梁主朗中興元年再見

南陽公

顧大家千萬歲得伸力用耳大家何恐出此言兆乃投刀復與爲誓因留宿夜飲尉景伏壯士欲執兆歡止之旦日兆歸營復召歡歡將詣之長史孫騰牽歡衣乃止

齊州亂蕭贊走死

樊子鵠封永安伯三年爲行臺督賈智等討呂文欣於東徐州平之進封郡公

至孝靜帝天平二年再見

清水公

賀拔岳

復封樊城男二年為左廂大都督隸爾朱天光討万俟醜奴等平之天光雖為元帥而岳功居

陽平公 司馬子	多進封樊城伯尋進爵為公改封清水郡主煜立增邑五百戶至孝武帝永熙元年再見

如

封平遥子三年主煜立進爵陽平郡公

辛亥

中大通三年

春正月魏尚書右僕射鄭先護來奔以先護為征北大將軍

夏四月太子統卒○統自加元服主即使省錄朝政辨析詐謬秋毫必睹但令改正不加案劾斷獄多所全宥寬和容衆喜慍不形於色好讀書屬文引接才俊

晉安王

綱

封二十六年以太子統卒主立綱為太子後即位是為簡文帝

豫章王

歡

主朗中興元年

章武王融第三子在位二年○是年二月以前為主曄建明二年十一月以前為主恭普泰元年

春二月樂平王爾朱世隆廢其主曄而立廣陵王恭○世隆兄弟密議以主曄疎遠無人望欲立

東海王

曄

初封長廣王爾朱兆推奉為主至是爾朱世隆廢之主恭即位封曄為東海王至孝武帝永熙

渤海王

高歡

進封平陽公二年主恭即位歡在信都主恭封渤海王徵之不至至孝武帝永熙元年再見

丹丹

遣使獻方物於梁

不蓄聲樂每霖雨積雪遣左右周行閭巷視貧者賑之天性孝謹在東宮坐起恒西向嘗寢疾恐貽主憂敕參問輒自力手書及卒朝野惋愕謚曰昭明

主立子綱為太子六月封孫歡為豫章王譽為河東王詧為岳陽王○初昭明太子薨丁貴嬪有

昭明太子長子初封華容公為南徐州刺史昭明卒後進封郡王至主大同六年再見

河東王 譽

近親廣陵王恭羽之子也好學有志度以元乂擅權託瘖疾居龍章佛寺即中薛孝通說爾朱天光曰廣陵王高祖猶子夙有令望沈晦不言多歷年所若奉以為主則天人允協矣天光使爾朱彥伯潛往脅之恭乃曰天何言哉世隆等大喜乃廢曄而

元年再見

高密王 永業

故廣陵王羽少子主恭即位以皇弟始封

渤海王 子恕

彭城王

爾朱仲遠

改封清河公四年為徐州刺史主恭即位進爵彭城王至孝武帝永熙元年再見

道士云此地不利長子請厭之乃為蠟鵝及諸物埋於墓側宮監鮑邈之有寵於太子晚而見疎乃密啓主云太子有厭禱主遣檢掘得鵝物大驚將窮其事徐勉固諫而止但誅道士由是太子終身慙憤不能自明及卒主欲立其長子華容公歡為嗣

封枝江公十一年昭明卒後進封郡王至簡文帝大寶元年再見

岳陽王 詧

昭明太子之子

立之廣陵王三讓然後即位大赦改建明三年為普泰元年邢子才為赦文敘敬宗枉殺爾朱榮之狀主恭曰永安手翦強臣非為失德直以天未厭亂故逢成濟之禍耳主恭閉口八年至是乃言中外欣然以為明主詔以三皇稱皇五帝稱帝三代稱

主恭即位以皇子始封至孝武帝永熙元年再見

淮陽王 欣

封沛郡王四年主恭即位改封

博陵王 爾朱彥伯

榮從弟主恭即位封博陵公進爵為王至孝武帝永熙元年再見

安公

衡其舊事猶豫久之竟不立既而立太子母弟晉安王綱為太子朝野多以為不順侍郎周弘正以嘗為綱主簿乃奏記曰謙讓道廢多歷年所願殿下抗伯夷之義執子臧之節改澆競之俗以大吳國之風綱不能從綱以徐摛為家令兼管記摛文體

初封曲江公昭明卒後進封郡王至簡文帝大寶元年再見

樂山侯

正則

臨川王宏之子也初以有罪徙

王遵為沖挹自泰以來競稱皇帝今但稱帝亦已褒矣初敬宗使將軍史仵龍守太行嶺及爾朱兆南向仵龍先降兆遂乘勝入洛至是世隆論仵龍功封千戶侯王恭曰於王有功於國無勳竟不許

幽州行臺劉靈助反○靈助推算知爾朱氏將衰

淮陽至孝武帝永熙元年再見

賈顯度

封四年初出奔梁至是還朝拜衛大將軍至孝武帝永熙三年再見

北海公

叱列延

輕麗春坊學之時人謂之宮體主聞之怒名擒欲加誚責及見應對明敏意更釋然因問經史及釋教擒商校從橫主深歎異之寵異日隆朱异不悅謂所親曰徐安漸來相逼我須早為之所遂乘間白主曰擒老嫗泉石意在一郡主謂擒真欲之乃謂

鬱林招誘亡命欲攻番禺廣州刺史元仲景討斬之

洮陽侯

張緬

襲封二十八年以御史中丞卒

乃起兵云劉氏當王幽瀛滄冀之民多從之

河北大使高乾起兵信都以冀州迎高歡○乾與前河內太守封隆之等襲信都奉隆之行州事為歡宗舉哀將士皆縞素升壇誓衆移檄州郡共討爾朱氏殷州刺史爾朱羽生襲之高敖曹不暇擐甲將十

慶

封永寧伯四年延慶初為爾朱世隆妹壻至是世隆得志特見委重主恭即位拜大都督進封郡公

曰新安大好山水遂出為守壽以人言不息封歡與答等以慰其心久之飽邀之坐事法不至死網追思昭明之寃揮淚誅之

司馬氏曰君子之於正道不可少頃離也以昭明之孝武帝之慈一染嫌疑之迹身以憂死罪及後昆求

子傳嗣〇緬少勤學自課讀書手不輟卷客有執卷質緬者隨問便對畧無遺失初為武陵太守母劉氏以父沒家貧葬禮有

餘騎馳擊之羽生敗走故曹馬稍絕世左右無不一當百高歡屯壺關聲言討信都衆懼乾曰吾聞高晉州雄才蓋世其志不居人下且爾朱無道弒君虐民正是英雄立功之會今日之來必有深謀吾當輕馬迎之諸君勿懼乃潛謁歡於滏口說之曰

城陽公

斛斯椿改封深澤縣公三年爾朱世隆之立主恭也椿參其謀以定策勳改封城陽郡公至文帝大統

吉得凶是以
詭誕之士奇
邪之術君子
遠之
秋七月主賜其宗
戚沐食鄉亭侯
有差
以何敬容為尚書
右僕射
冬十月主幸同泰
寺升法座講涅
槃經七日而罷

闕遂終
身不居
正室不
隨子入
官府緬
在郡所
得祿俸
不敢用
乃至妻
子不易
衣裳及
還都並
供其母
賑贍親
屬緬私
室常閒

爾朱酷逆痛結
人神凡曰有知
莫不思奮明公
威德素著天下
傾心若兵以義
立則屈彊之徒
不足為明公敵
矣鄗州雖小戶
口不減十萬穀
秸之稅足濟軍
資願熟思之歡
大悅與同帳寢
初南趙郡太守
李元忠以爾朱
榮弒敬宗遂棄
官歸謀舉兵討

三年再
見

濟北公

楊侃

進封三
年為爾
朱天光
所害太
昌初子
純陁襲

樂陵公

朱瑞

然如貧素者其居處司推繩無所顧望號為勁直主乃遣畫工圖其形於臺省以勵當官

之會高歡東出元忠乘露車載素箏濁酒以迎歡歡未即見元忠下車獨酌謂門者曰今聞國士到門不吐哺輟洗其人可知還吾刺勿通也門者以告歡遽見之引入觴再行取箏鼓之長歌慷慨歌闋謂歡曰天下形勢可見公猶事爾朱耶歡曰富貴

改封三年為爾朱世隆所害後追贈青州刺史諡曰恭穆子孟亂襲封

開國侯

楊津

封四年為爾朱

皆彼所致敢不盡節元忠曰非英雄也歡曰趙郡醉矣使人扶出孫騰曰此君天遣來不可違也歡乃復留與語元忠因進策曰殷州小無糧仗不足以濟大事若向冀州高乾邕兄弟必為明公主人殷州便以賜委冀殷既合滄瀛幽定自當彌服矣歡

世隆所害後追贈太傅謚孝穆長子遁次子逸逸先封華陰男並遇害次子愔奔信都

武川子侯莫陳

急握元忠手而謝馬歡至山東約勒士卒絲毫不犯遠近聞之益歸心馬至信都封隆之高乾納之高敖曹時在外畧地聞之以乾為婦人遣以布裙歡使子澄以子孫禮見之敖曹乃與俱來

王恭封故主煜為東海王

以魯郡王肅為太

順

初事爾朱榮為統軍至是封武川子至孝武帝永熙三年再見

師淮陽王欣為太傅以爾朱世隆為太保○時天光專制關右兆奄有并汾仲遠擅命徐兗世隆居中用事競為貪暴而仲遠尤甚所部富室多誣以謀反沒其婦女財物而投其男子於河人畏之如豺狼由是四方皆惡爾朱氏而憚其彊莫敢

違也

以趙郡王諶為司空爾朱仲遠爾朱天光並為大將軍

以高歡為渤海王○時封歡為渤海王徵之不至乃以為東道大行臺冀州刺史

以賀拔岳為岐州刺史侯莫陳悅為秦州刺史

都督侯淵討劉靈助誅之○王恭使叱列延慶討

靈助至固城淵畏其衆欲據關拒險以待其變延慶曰不如出營城外詐言西歸靈助聞之必自寛縱然後潛軍擊之往則成擒矣淵從之出頓城西聲言欲還簡精騎一千夜發直抵其壘靈助戰敗斬之

夏四月以爾朱虎為肆州刺史爾朱彦伯為司徒

六月并州刺史高歡起兵討爾朱氏○歡將起兵討爾朱氏斛律金等勸成之歡乃詐為書稱爾朱兆將以六鎮人配契胡為部曲衆皆憂懼又為并州符徵兵討步落稽乃發萬人將遣之孫騰尉景為請留五日如此者再歡親送之郊雪涕執別衆皆號

慟歡乃諭之曰與爾俱為失鄉客義同一家不意在上徵發乃爾今直西向已當死軍後期又當死配國人又當死奈何衆曰唯有反耳歡曰然當推一人為主誰可者衆推歡歡曰爾不見葛榮乎雖有百萬之衆曾無法度終自敗滅今以吾為主當與

前興毋得陵漢人犯軍令生死任吾則可不然不能為天下笑衆皆頓顙曰死生唯命歡乃椎牛饗士起兵信都亦未敢顯言叛爾朱氏也會李元忠舉兵逼殷州歡令高乾救之乾輕騎入見刺史爾朱羽生因斬之持首謁歡歡撫膺曰今日反決矣乃

以元忠為殷州刺史抗表罪狀爾朱氏斛律金敕勒酋長也嘗為懷朔軍主行兵用匈奴法望塵知馬步多少嗅地知軍遠近

廣宗王爾朱天祿殺侍中楊侃秋七月爾朱世隆殺司空楊津太保楊椿夷其族津子愔奔信都○楊播及弟椿津皆有名德播

刑殺椿津譙恭家世孝友緦服同爨男女百口人無間言椿津至三公一門七太守三十二刺史敬宗之誅爾朱榮也播子侃預其謀爾朱兆入洛侃乃逃歸華陰至是天光殺之時椿以太保致仕在華陰津為司空在洛爾朱世隆誣奏楊氏謀反請收

治之主恭不許世隆苦請乃命有司檢案以聞世隆遂遣兵圍津第天光亦遣兵掩椿家東西之族皆滅主恭惋惜久之朝野無不痛憤唯津子愔適出獲免往見高歡泣訴家禍因為言討爾朱氏之策歡甚重之以為行臺郎中

九月以爾朱仲遠

為太宰以爾朱天光為大司馬
主恭追尊父廣陵惠王為先帝母王氏為先太妃
冬十一月高歡立渤海太守朗自為丞相敗爾朱兆等軍於廣阿○爾朱仲遠度律等聞高歡起兵不以為慮獨世隆憂之孫騰説歡曰朝廷隔絕號令無所稟不權有所立衆

將沮散歡乃立
渤海太守朗爲
帝朗即位於信
都城西改元中
興以歡爲丞相
都督中外諸軍
事高乾爲侍中
司空高敖曹爲
冀州刺史孫騰
爲尚書左僕射
魏蘭根爲右僕
射封拜有差爾
朱仲遠軍陽平
兆軍廣阿歡縱
反間云世隆兄
弟謀殺兆復云

兆與歡同謀殺仲遠等於是迭相猜貳徘徊不進仲遠等屢使斛斯椿賀拔勝往諭兆兆執之仲遠等懼引兵南遁歡畏兆衆强以問段韶韶曰所謂衆者得衆人之死所謂强者得天下之心爾朱上弒天子中屠公卿下暴百姓王以順討逆如湯沃雪

何衆强之有歟
遂進戰大破兆
軍
南兗州人執刺史
劉世明以降於
梁梁遣歸之○
時南兗州民劫
刺史舉州降梁
梁主以世明為
征西大將軍世
明不受固請北
歸至洛陽奉送
所持節歸鄉里
不仕而卒

壬子

中大通四年
春正月以南平王偉為大司馬元法僧為太尉袁昂為司空
封西豐侯正德為臨賀王○正德自結於朱异王既封昭明諸子异言正德失職故王之
以太子右衛率薛法護為司州收衛送魏王入洛
二月以元法僧為

臨賀王
正德　初封西豐侯至是為吳郡太守徵為侍中撫軍將軍進封臨賀王至主太清二年再見

孝武帝永熙元年
諱修廣平王懷第三子在位三年年二十五○是年四月以前為主恭普泰二年王朗中興二年
春正月丞相高歡克相州以楊愔為行臺右丞○時文檄教令皆出於愔及諮議參軍崔㥄

安定王
朗　車駕至河陽遜位於別邸主脩即位封安定郡王尋殺之

東海王
曄

平原公
高隆之　拜驃騎大將軍轉并州刺史封平原郡公至齊文宣帝天保元年再見

咸陽公

盤盤　遣使入貢於梁

蝚蝚　敕連頭兵豆伐可汗阿那瓌遣使入貢於魏并為長子請尚公主

東魏王
鄱陽王綸有罪免
為庶人既而復
之○綸為揚州
刺史市物不給
其直少府丞何
智通啓聞綸被
責遣第遣人刺
殺智通事覺免
為庶人鎖之二
旬既而復之
秋九月以司空元
昂領尚書令主
聞魏室已定冬
十二月復以太
尉元法僧為郢

鄱陽王
綸
復封六
年以罪
免為庶
人項復
封爵

宣城王
大器
以太子
綱長子

二月主朗追謚敬
宗曰武懷皇帝
三月主朗入居於
鄴高歡自為太
師
閏月爾朱天光等
會兵攻鄴高歡
擊破之○爾朱
世隆甲辭諭爾
朱兆使之赴洛
又請主恭納其
女為后兆乃悅
并與天光度律
復相親睦將軍
斛斯椿陰謂賀
拔勝曰天下怨

封二年
主修即
位殺之

廣陵王
欣
改封淮
陽王二
年主修
即位授
太師改
封沛郡
王尋改
封廣陵

孫騰
封石安
伯三年
為北道
大行臺
高歡進
軍於鄴
令騰居
守信都
及平鄴
進封咸
陽郡公
至孝靜
帝武定
六年再

嚈噠
高麗
契丹
庫莫奚
高昌
以上諸
國並遣
使入貢
於魏

州刺史

封至主太清三年再見

當陽公
大心
以太子綱次子封至主太清三年再見

東魏王

毒爾朱而吾等為之用亡無日矣不如圖之勝曰天光與兆各據一方去之不盡必為後患奈何椿曰此易致耳乃說世隆追天光等共討高歡天光不得已從之閏月天光自長安兆自晉陽度律自洛陽仲遠自東郡皆會於鄴衆號二十萬夾洹水而

王

沛郡王
子昶
封渤海王二年改封沛郡王

汝南王
悅
為大司馬主修

見

長樂公
高乾
洛城侯翼之子也初與高歡定策推立渤海太守朗為主拜乾侍中司空是時

元法僧 封始安公八年進位太尉立為東魏王不行仍授郢州刺史至主大同三年再見

鄴王元

軍高歡出頓紫陌高敖曹以步曲從歡曰高都督所將皆漢兵恐不足集事欲割鮮卑千人雜之如何敖曹曰敖曹所將練習已久前後格鬭不減鮮卑今若雜之情不相洽勝則爭功退則推罪不煩更配也歡馬不滿二千步兵不滿三萬乃於韓陵為

殺之

渤海王高歡 封二年主修即位授大丞相天柱大將軍太師世襲定州刺史增封并前十五

信都草創乾遣喪不得終制主修即位乾乃表請解職行三年之禮詔聽解侍中司空如故封長樂郡公明年再見

樹

封二十四年都督北討諸軍事以伐魏攻魏譙城魏將樊子鵠圍樹於譙城分兵攻取蒙縣等五城以絕援兵

圓陣連牛驢塞歸道以示必死兆望見歡責以叛巳歡曰本所以戮力者共輔帝室今天子何在兆曰永安枉殺天柱我報讐耳歡曰以君殺臣何報之有今日義絕矣遂戰歡將中軍敖曹將左歡從父弟岳將右歡戰不利兆等乘之岳以五百騎衝其

萬戶歡辭天柱減戶五萬明年再見

彭城王

爾朱仲遠

進封二年為徐州刺史移屯東郡與爾朱度律

馮翊公

長孫稚

降封五年除太傅錄尚書事以定策功更封開國子稚表請回授其姨兄廷尉卿元洪超次子

之路樹請率衆南歸以地還魏子鵠等許之與之誓約樹衆半出子鵠擊之擒樹歸洛陽久之樹復欲南奔魏人殺之子貞至

前別將斛律敦收散卒躡其後敖曹以千騎橫擊之兆等大敗賀拔勝於陳降歡兆對慕容紹宗撫膺曰不用公言以至於此欲輕騎西走紹宗反旗鳴角收散卒成軍而去兆還晉陽仲遠奔東郡度律天光走洛陽

夏四月將軍斛斯椿執爾朱天光

等拒高歡爾朱兆領騎數千自晉陽來會歡縱以間說仲遠等迭相猜疑狼狽遁走後與天光等於韓陵戰敗遂奔梁死於江

惲初稚生而母亡為洪超母所撫養是以求讓許之至文帝大統元年再見

武城侯

高昂

封武城伯五年

主太清元年再見

永昌侯

韋放

襲封十三年為北徐州刺史卒於官諡宜子粲至六年再見

度律送鄴世隆伏誅仲遠奔梁○斛斯椿謂賈顯度顯智曰不先執爾朱氏吾屬死無類矣於是入據河橋殺爾朱氏之黨度律天光出走擒之送高歡又使顯智襲執世隆斬之主恭使中書舍人盧辯勞歡於鄴歡使見主朗辯抗辭不從歡不能奪侯

南

博陵王

爾朱彥伯

進封二年為侍中高歡義功既振將除爾朱氏彥伯時在禁直狼狽出走為人

初授冀州刺史仍為大都督從高歡討爾朱兆歡戰不利昂與蔡儁橫擊北軍兆眾由是大敗至是始之冀州尋加侍中進爵

景降於高歡爾朱仲遠奔梁仲遠帳下喬寧張子期詣歡降歡責之曰仲遠爲逆汝爲戎首仲遠南走汝復叛之事天子則不忠事仲遠則無信遂斬之

雍州刺史賀拔岳誅爾朱顯壽爾朱天光之東下也留其弟顯壽鎮長安名侯莫陳悅欲與俱

所執尋與世隆全斬於閶闔門外

樂平王

爾朱世隆進封三年爲儀同三司伏誅

常山王

爲侯至孝靜帝元象元年再見

祁侯王

思政

主脩初在藩時素聞其名及登大位拜安東將軍預定策功封

東岳知天光必敗欲留悅共圖顯壽宇文泰曰悅雖為將不能制物若先說其衆必人有留心悅進失爾朱之期退恐人情變動乘此說之事無不遂岳喜從之悅與岳襲長安歡以岳為關西大行臺岳以泰為左丞事無巨細皆委之高歡入洛陽廢主

爾朱度律封三年為東道大行臺高歡殺之

隴西王

爾朱天光改封三年為大司馬高歡殺之

祁縣侯至主永熙三年再見

恭及朗而立平陽王修自為大丞相○主朗至邙山高歡以為疎遠使魏蘭根觀主恭之為人欲復奉之蘭根以主恭神采高明恐後難制勸歡廢之歡集百官問所宜立莫有應者太僕綦毋儁稱恭賢明宜主社稷歡將從之崔㥄作色曰廣陵既為逆

燕郡王

賀拔允

度拔之子也初度拔之死允兄弟俱奔恒州刺史廣陽王深深敗歸爾朱榮允父子兄弟並以

胡所立何得為　武藝稱
天子若從儁言　榮待之
王師何名義舉　甚厚建
歡遂幽恭於崇　義初封
訓寺遂入洛陽　壽陽侯
時諸王多逃匿　永安中
平陽王修匿於　進爵為
田舍歡欲立之　公主聘
使斛斯椿求之　立改封
椿從修所親王　燕郡公
思政見脩脩懼　允素知
曰賣我耶思政　高歡非
曰不也曰敢保　常人早
之乎曰變態百　自結託
端何可保也歡　歡以其
乃為朗作詔策　北土之

而禪位馬修即位於東郭之外用代都舊制以黑氈蒙七人歡居其一修於氈上西向拜天畢入御殿大赦改中興二年為太昌元年以高歡為大丞相天柱大將軍歡以司馬子如為行臺尚書參知軍國徵賀拔岳為雍州刺史岳欲入朝行臺右丞薛

望尤親禮之遂興允參定大業及入洛進爵為王

清水公
賀拔岳
改封三年為雍州刺史關西行

孝通曰歡方內撫羣雄外抗勁敵安能去其巢穴與公爭關中之地乎公以華山爲城黄河爲塹進可以蕪東退可以封函谷奈何欲束手受制於人岳曰君言是也乃不就徵

爾朱度律天光伏誅○高歡還鄴送爾朱度律天光於洛陽斬之

虔時爾朱天光率衆赴洛將抗高歡岳與侯莫陳悅赴雍以應義旗主修即位增邑千戶至孝武帝永熙三年再見

五月主修封故主
朗為安定
主修酖故主恭
以沛郡王欣為太
師趙郡王諶為
太保南陽王寶
炬為太尉長孫
稚為太傅丞相
歡固辭天柱大
將軍許之以清
河王亶為司徒
侍中
六月主修避廣平
武穆王之諱改
諡武懷皇帝曰
孝莊皇帝

河間公
爾朱弼
世隆弟
初封朝
陽伯進
封河間
公至是
為青州
刺史世
隆之拒
高歡也
使弼趣
亂城揚
聲北渡
為將角

秋七月大丞相歡之勢及
討爾朱兆走之韓陵既
遂據晉陽○高敗彌還
歡擊爾朱兆軍東陽帳
於武鄉兆大掠下都督
晉陽北走秀容馮紹隆
并州平歡以晉殺之
陽四塞乃建大
丞相府而居之

夏州遷民郭遷據
青州反刺史元
嶷棄城走詔行
臺侯景等討之
拔其城遷奔梁

冬十一月主脩弒
安定王朗東海

王聘
十二月主以汝南王悦屬近地尊殺之
大赦改元永興以與太宗同號復改永熙
主立后高氏○歡之女也

癸丑

中大通五年

春正月勞州刺史曹鳳東荆州刺史雷能勝等舉城降魏

二月壬辛同泰寺講般若經七日而罷會者數萬人

夏四月魏青州民耿翔殺刺史裴粲送首來降

五月魏東徐州民王早等殺刺史崔庠以下邵來

南平王

偉

五年以大司馬卒諡元襄四子恪恭虔祗世子恪嗣恭先封衡山侯○偉少好學篤誠

永熙二年

春正月大丞相歡襲秀容殺爾朱兆○兆至秀容分守險隘歡揚聲討之師出復止者數四兆意怠歡遣竇泰以精騎馳之一日夜行三百里歡以大軍繼之兆軍驚走泰追破之兆縊死山中慕容紹宗降歡厚待之初兆左

東安王

凝

封六年以濟州刺史卒子彥友

魯郡王

肅

封六年初肅弟

高昌

王麴堅初魏以堅襲父嘉泰臨伯爵至是特除儀同三司進爵郡王後遂隔絶

阿至羅

魏正光以前阿

降
秋七月魏師至青州耿翔棄城來奔詣以為兖州刺史
冬十月以何敬容為左僕射謝舉為右僕射
十二月魏人侵雍州○魏刺史賀拔勝侵雍州拔下迮戍扇動諸蠻雍州刺史廬陵王續遣軍擊之屢為所敗漢南震駭勝又遣

通起趙賢重士常如不及由是四方遊士當世知名者莫不畢至而性多恩惠尢愍窮乏常遣腹心左右歷訪閭里人士其有

右皆通啓於歡唯張亮無之至是歡以亮為參軍
罷諸行臺
主追尊其父為武穆帝太妃馮氏為武穆后母李氏為皇太妃
以賀拔勝為荊州刺史○侍中斛斯椿與南陽王寶炬等密勸主圖高歡增置都督部曲以關中大行臺賀拔岳

主聘立拜肅侍中太師錄尚書事尋改除東道大行臺青州刺史不行是年卒子道與襲

頴川王

爾朱兆進封四

至羅常附於魏及中原多事阿至羅亦叛高歡招撫之阿至羅復降凡十萬戶

軍攻馮翊安定汧陽鄜城皆拔之續遣雷威將軍柳仲禮毛穀城以拒之勝攻之不克乃還於是汧北盡為丘墟矣

貧困吉凶不舉者即遣贍卹之

高賓

羊侃

侃祖規宋世為大中正以薛安都降北規乃陷魏父祉魏光祿

擁重兵寂與相結出其弟勝為荊州刺史欲以敵歡歡不悅初侍中司空高乾遺父喪解侍中主既貳於歡冀乾為已用嘗與共立盟約乾對曰臣以身許國何敢有貳及是乾乃謂所親曰上不親賢數而招集羣小又令賀拔允弟相近禍難將作必及

年都督十州諸軍事世冀并州刺史高歡至鄴時兆走秀容歡遣賓泰追破之兆竄於窮山自縊於樹○兆少驍猛善騎射手

大夫侃仕魏封鉅平侯初祉每有南歸之志至侃方入南中大通四年詔侃為都督以伐魏尋詔以為大軍司馬且謂侃曰軍

於我乃密啓歡歡名乾詣并州乾因勸歡受魏禪歡曰勿妄言今令司空復為侍中門下事一以相委屢啓請之主不許乾知變將起求為徐州從之

以咸陽王坦為司空

三月徐州刺史高乾伏誅大都督高敖曹奔晉陽○乾將之徐州

格猛獸蹻捷過人每有征伐常居鋒首當時諸將服其材力

渤海王高歡

進封三年入朝主燕於華林都

司馬愍來已久此段為御置之行次官竹元樹已於譙城師敗軍寵入為侍中是年封高昌縣侯至主太清二年再見

主聞其漏泄機事乃詔歡曰乾邕與朕有盟今乃反覆歡聞亦惡之取乾前後啓論時事者封上主名乾賜死密敕潘紹業殺其弟敖曹敖曹奔晉陽敖曹兄仲密為光州刺史亦奔晉陽趙郡王諶為太尉南陽王寶炬為太保爾朱兆之入洛也

亭歡上表固讓王爵不許請分邑十萬戶節降為品回授勳義從之○勳義謂自信都從起義討爾朱有功勳者也○歡至孝

焚太常樂庫鐘磬俱盡節閔帝詔長孫稚祖瑩等更造之至是始成命曰大成樂
夏六月以樊子鵠為青膠大使討耿翔秋七月師至青州翔棄城奔走
以廣陵王欣為大司馬趙郡王諶為太師賀拔允為太尉
八月以賀拔岳為

靜帝武定五年再見

長樂公

高乾 封二年除徐州刺史未發賜死孝靜帝天平初贈諡文昭長子

雍州刺史〇初岳遣行臺郎馮景詣晉陽高歡與景歃盟約與岳為兄弟景還言於岳曰歡姦詐不可信也府司馬宇文泰請使晉陽以觀歡之為人歡奇其狀貌將留之泰固求復命歡既遣而悔之發驛急追不及而返泰至謂岳曰歡所以未篡者正

繼叔襲祖翼洛城縣侯令第二子呂兒襲乾爵

琅邪公

賀拔勝改封真定公五年為荊州刺史勝將圖襄陽攻

憚公兄弟耳公但措為之備圖歡不難今費也頭控弦之騎不下十萬夏州刺史斛拔彌俄突勝兵三千餘人靈州刺史曹泥河西流民紇豆陵伊利各擁部衆未有所屬若移軍近隴扼其要害收其士馬以資吾軍西輯氐羌北撫沙塞還軍長安匡輔

梁下迮戍克之又使人誘動蠻王問道期道期率種起義梁刺史蕭續遣軍擊道期為道期所敗漢南大駭勝又遣軍攻梁均

魏室此桓文之功也岳大悅復遣詣洛陽請事密陳其狀主書以岳爲都督二十州軍事雍州刺史岳遂引兵西屯平涼彌俄突伊利等皆附岳唯曹泥附歡岳以夏州要重欲求良刺史衆舉泰岳曰宇文左丞吾左右手何可廢也沈吟累日卒表用之

口馮翊等城並平之續遣將拒守勝攻之不克乃班師梁主書教續云賀拔勝北間驍將汝宜慎之勿與爭鋒其見憚如此進

九月大丞相歡分爵琅邪
封邑以頒勲義公明年
冬十一月以邸珍再見
為徐州大都督
東道行臺僕射
以討下邳
十二月主狩於嵩
高幸温湯尋還
宮
大丞相歡使翟嵩
如關中○歡患
賀拔岳侯莫陳
悦之强右丞翟
嵩曰嵩能間之
使其自相屠滅
歡遣之

御定歴代紀事年表卷五十四